

Von / Abs.: _____

An / To: _____

1 fach

To / An: Absender _____

1 fach zurück

Aktenzeichen / Reference: _____

Projekt Nr. /
Project No.:

Ort / Location: _____

Bezeichnung / Title: _____

Geschätzte Kosten /
Estimated Cost: _____

EURO

Art der Baumaßnahme /
Type of Construction: _____

Teil I / Part I

Vergabevorschlag (Art. 8.1.d) / Recommendation for contract award (Art. 8.1.d)

1. Ablauf der Zuschlagsfrist / Final date for acceptance:

2. Fachlos / Trade:	Angebotssumme (ohne MWSt.) Amount of Tender (excl. VAT)	
	Bei Eröffnung Original (Euro)	Nachgerechnet Corrected (Euro)
Firma / Firm:		
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		

3. Anlagen / Enclosures:

Abschriften von / Copies of:

Preisgegenüberstellung

1 fach / Comparative price analysis

Zur Annahme empfohlenes Angebot

1 fach / Recommended tender documents

Leistungsverzeichnis

1 fach / Specifications

Vertrags-Ausführungszeichnungen

1 fach / Tender working drawings

4. Abweichungen in den Angebotsunterlagen von den zuletzt anerkannten Unterlagen bestehen nicht. Nebenangebote sind besonders gekennzeichnet. /

There are no deviations in the tender documents from the latest approved documents. Alternative tenders are specially marked.

Es wird empfohlen, das Angebot Nr. _____ der Firma _____ anzunehmen.

It is recommended that the noted tender serial No. _____ from the above noted firm be accepted.

5. Begründung des Vergabevorschlags / Reasons for the proposed award:

Name	Title / Dienstbezeichnung/	Signature / Unterschrift	Datum / Date
------	----------------------------	--------------------------	--------------

Part II / Teil II

- 6.1 Acceptance of tender as recommended; the services as described in Article 8.1.f - h are requested. /

Der Annahme des Angebots wird wie empfohlen zugestimmt; es wird gebeten, Leistungen nach Artikel 8.1.f bis h zu erbringen.

HQ Construction Supervising Agency

Contracting officer			
Name (printed)		Signature / Unterschrift	Date / Datum

Project officer			
Name + Title (printed)		Signature / Unterschrift	Date / Datum

- 6.2 Contracts amounts are available / Ausgabemittel stehen zur Verfügung

EURO: *) _____ COM # / FY: _____ Code: _____
--

HQ - Budget & Finance

Fiscal officer			
Name (printed)		Signature / Unterschrift	Date / Datum

Financial controller			
Name (printed)		Signature / Unterschrift	Date / Datum

*) Amount incl. compensation for German Construction Authority / Betrag einschl. Entschädigung f. d. deutsche Bauverwaltung